





—Já, já, já. Aquí lo mismo que en su tierra; abundan los ratas; hacen de las suyas.

—¡¡Ratas en el Infierno!! Era lo único que me faltaba ver.

Da buena gana hubiera prolongado mi estancia unos días más; pero un suceso imprevisto obligóme a acelerar mi regreso.

Al salir del baile en que me habían robado el reloj, me entregó un criado un telegrama urgente en que Fray Cirilo me llamaba para asistir a su boda.

Me despedí de Luzbel y después de darle las más expresivas gracias por lo bien que me había tratado, sentí que de nuevo una fuerza misteriosa volvía a elevarme en el espacio.

Pero cuando ya los rayos del Sol comenzaban a herir vivamente mi retina, aquella fuerza cesó, y con rapidez vertiginosa mi cuerpo cayó a la tierra desde una aterradora altura...

La fuerte impresión que aquel supuesto golpe produjo me hizo despertar.

Vi que no tenía ningún hueso roto y logré tranquilizarme.

Fui recordando los varios pasajes del extravagante sueño que acabo de describir y cosa rara! fueron tantas las analogías que encuentre con escenas y tipos que a cada paso estamos viendo, que casi llegué a creer que este misero mundo en que vivimos se diferencia muy poco del Infierno.

Y sin embargo; el Infierno nos horroriza; el Mundo nos fascina, nos encanta.

Misterios son estos que mi limitada inteligencia no acierta a comprender.

BRIJAN.

**Bibliografía**

*Mal del siglo.*—El afamado médico húngaro M. x Nordau, ha escrito una novela con este título y el joven escritor español don Nicolás Salmerón y García, la ha puesto a nuestro alcance traduciéndola al castellano sin hacerle perder ni una de sus muchas bellezas.

La novela no está escrita para aquellos que solo buscan en los libros amores y mandobles, muertos que resucitan, novios que resultan hermanos y padres que nunca lo han sido. *Mal del siglo*, es una novela eminentemente dramática, el tipo de Guillermo Eynhardt no tiene que envidiar nada al personaje más desgraciado y simpático que creó el romanticismo: pero su corte es más profano, hace sentir y pensar a un mismo tiempo y mientras deleita con bellísimas descripciones y agrada con la pintura de personajes tan hermosos como el doctor Schryatter, ó tan bien trazados y reales como Pablo Haber, fustiga sin piedad la filosofía de Schopenhauer, hace una crítica del socia-

lismo, examina los males que produjo a Alemania la invasión del oro francés y no hay capítulo del que no pueda sacarse provechosa enseñanza. La idea de la novela, que se lee con interés creciente, está encarnada en Guillermo, joven de facultades extraordinarias y hermosa figura a quien la fortuna se empeña en dotar de todos sus bienes, poniendo a sus pies las mujeres más hermosas, los honores más preciados, las fortunas más saneadas, los amores más apasionados, la aureola de la popularidad... todo lo que puede hacer feliz a un hombre y que a él ni produce curiosidad siquiera; tocado de la filosofía pesimista, que es el mal del siglo, creyendo que son apariencias todo eso de la gloria, el amor patrio, la consideración de los semejantes y cuantos sentimientos nobles hay en el corazón, vá despreciando todo, infiltrándolo con su eterna melancolía y termina su vida sin haber sido útil a nadie, y si perjudicial a varios y calamitoso para sí mismo.

Algo hay en esta novela que necesita perdón y ya lo advierte el autor en el prólogo.

El tipo de la condesa española es de lo más disparatado que puede crearse: esto es muy corriente en los autores extranjeros que tratan de nuestro país y no nos estraña que Nordau haya confundido a la hija de un capitán general con una desilchada horizontal.

La traducción está hecha con gran concimiento del alemán y del castellano cosa que ya vá siendo rara en los traductores y por ello tanto como por la elección de la obra merece plácemes el señor Salmerón.

Tampoco han de escatimarse a los señores Fernández Lasanta, editores a la moderna, que siguen el gusto del público para no fracasar, pero desviándolo poco a poco hacia el buen camino.

F. M.

**Sección de noticias**

La mejor prueba de que aquí nadie vende vinos con agua ni otra sustancia estraña a la fermentación del mosto, ni aguardientes que no sean de vino puro, es que apesar de los cuatro meses transcurridos desde que se publicó el Real decreto referente a este asunto, nadie ha sido castigado por tal motivo.

Y, una de dos, o en Logroño no se falta a la ley ó todas las autoridades desobedecen a la Reina que les mandó guardar y hacer guardar, cumplir y ejecutar en todas sus partes aquella disposición.

Nosotros preferimos creer que es lo primero, sin negar por eso que bien puede ser lo segundo.

Ha presentado su dimisión el ayuntamiento de Briones, ignorando la causa á que obedece esta determinación.

Por acuerdo de la Comisión provincial de Zaragoza se ha remitido al señor Moret el siguiente telegrama:

«El vicepresidente de la Comisión

provincial al excelentísimo señor ministro de Fomento:

Por acuerdo de esta Corporación ruego á V. E. dignísimo diputado á Cortes por Zaragoza, evite que se traslade á Logroño el regimiento número 13 montado de Artillería. Influya V. E. con sus poderosos medios en asunto que tan justo es, para que no se perjudique á esta capital que agradecerá siempre á V. E. tan señalado servicio.

También el alcalde de dicha ciudad telegrafió y escribió á los señores Sagasta y Moret en igual sentido y aun mas expresivo, porque las noticias de esta autoridad son que Zaragoza se queda sin el regimiento de Artillería y el de Pontoneros.

El señor jefe de estación ha tenido la amabilidad de remitirnos las tarifas reducidas para el viaje de ida y vuelta á Sevilla durante la Semana Santa y ferias.

Los billetes de segunda clase costarán desde Logroño 114.05 pesetas ida y vuelta de Haro 117.95 y de Calahorra 108.90; en tercera 70.05 para los de Logroño, 71.40 para los de Haro y 66.50 para los de Calahorra.

Los viajeros de esta provincia podrán utilizar para su viaje todos los trenes, excepto los expresos en los días 26 de Marzo á 1.º de Abril y 14, 15 y 17 de Abril para la ida; del 1.º al 4 y 20 á 28 del mismo para la vuelta, todos inclusive.

Es un deber nuestro no dejar de recomendar á nuestros lectores el acreditado y elegante gabinete dental que acaba de montar el Sr. Gurra (Portales 36) con aparatos modernos que lo colocan á la altura de los mejores de las grandes capitales y en el que tiene la garantía el público que los trabajos que se encarguen son hechos por el dueño del establecimiento y un inteligente Cirujano-dentista de Madrid con más de 20 años de práctica.

El ayuntamiento de la ciudad de Alfaro ha prestado su aprobación á un proyecto de Reglamento formado por la Junta local de Beneficencia para el régimen interior del Santo Hospital de dicha población.

También ha pasado á informe de una comisión del citado ayuntamiento un detallado proyecto de presupuesto de ingresos y gastos anuales de aquel Establecimiento benéfico que los señores de la Junta han presentado al efecto.

Por el ministerio de la Guerra se ha dispuesto que los mozos del presente reemplazo que no se incorporaron á sus cuerpos el día 6 de este mes por enfermos ó otra causa, estén el día 29 del mismo en las respectivas capitales de provincia para incorporarse á los cuerpos á que sean destinados.

Casi todos los corresponsales aseguran que la Capitania general del Norte se establecerá en Miranda.

No sabemos el objeto que se propone al ministro con tener el ejército en varias capitales y sus generales en un pueblo tan digno como todos de ese honor, pero sin condiciones hoy por hoy, para encerrar una plana mayor numerosa.

Se creía que la palabra abur la habían inventado los innovadores para sustituir al antiguo adios, pero los filólogos han probado que sucede todo lo contrario.

Abur, en la lengua que habló nuestro primer padre Adán, significa Señor, y ella es la primera que pronunció cuando abrió los ojos al soplo de la vida que le infundió el Eterno.

Abur, en la primitiva lengua egipcia, significa Providencia.

Abur, en el idioma que usaron los de Cham, quería decir Dios.

Abur, entre los primeros pobladores de la América, significa Poder.

Abur, en ciertos pueblos del interior de Africa, quiere decir Magstad.

Dice un periódico de la Coruña, que al salir de su casa, temprano, el vecino Justo Diaz, se encontró dormida en el dintel de su puerta á una niña de dos años escasos y de rara hermosa que tenía á su lado un lio con una bata y un pañuelo. La pobre criatura debió ser abandonada la noche anterior y ha sido recogida por el señor Diaz.

Añade el periódico que dicha niña ha llamado la atención en toda la ciudad por sus preciosos ojos.

Los labradores castellanos están muy satisfechos del estado de los campos, esperándose buena cosecha de cereales.

El trigo se cotiza á 48 reales y medio fanega ó sea 22.14 pesetas hectolitro en los almacenes generales de Castilla.

Hoy jueves 23 dá comienzo la temporada de vacunación directa de la ternera en el Instituto de esta ciudad. Se vacunará de 10 á 1 los días 23, 24, 25, 27, 28 y 29 anunciándose oportunamente los días sucesivos.

Se ha dictado ya sentencia en el célebre proceso que se seguía por el escándalo de Panamá.

Al exministro Baihaut se le condena á cinco años de prisión, multa de 750 000 francos y devolución de 375 000.

Se aprecian atenuantes respecto á los señores Lessaps y Blondin condenándoseles respectivamente á uno y dos años de prisión y se absuelve á los demás.

Han sido destinados: al regimiento de Bilién, de guarnición en esta ciudad, el capitán, don Antonio Heres Peláez, á la zona de Logroño el de la misma clase don Norberto Silveira Gonzalez y el comandante de Escuadra mayor de plazas don Zenón García Aldama de Sargento mayor de esta.

En una acequia de Alfaro se ha encontrado el cadáver de una niña recién nacida que debió estar unos quince días en tal situación.

El juzgado instruye las oportunas diligencias.

La sociedad denominada *Credito Nacional Ecnómico* con domicilio en Barcelona ha nombrado para agente en la ciudad de Alfaro á nuestro amigo don Vicente Pascual y Sala.

La actitud de Burgos, según el *Diario* de aquella localidad, dista mucho de ser tranquila.

«Burgos observa tranquilo la marcha de los acontecimientos, y espera sin romper la normalidad de su vida la resolución definitiva del asunto, para reorganizarse si obtiene éxito sus gestiones, y para protestar de nuevo acaso con más energía que antes, si

por desgracia ve confirmados sus temores.

Es inútil que el ministro de la Guerra y la prensa adicta al Gobierno se esfuerzen en demostrar lo escaso de los perjuicios que la reforma causa á las poblaciones interesadas; es inútil que aleguen, para amortiguar las protestas, que la capitalidad no implica la forzosa residencia del Capitan general en el punto designado, sino que podrá residir temporalmente donde mejor le acomode; es inútil que se prometan aumentos de guarniciones, y se den seguridades de que las actuales continuarán donde se encuentran.

Todo es inútil.

S un deber nuestro es no dejar de recomendar á nuestros lectores y suscriptores los establecimientos más principales, hemos de hacerlo con el tan acreditado y bien montado Gabinete Clínico-Dental que tiene establecido el señor Gonzalez, Cirujano-Dentista, (Mayor, 58 y 60) y que en poco tiempo se ha colocado á la altura de los mejores de esta capital, como lo prueban las innumerables operaciones practicadas por él mismo, colmadas del éxito más feliz.

El señor Abad de la colegiata de la Coruña no se para en barras; vé que le quitan los generales y sin encomendarse á Dios ni al diablo escriba al alcalde.

«Si apesar de la razón y justicia que nos asiste se llevara á cabo el despojo... entonces querría decir *ha sonado la hora de que Galicia se organice y constituya en condiciones de cuidar de sí misma y defenderse de todos sus enemigos.*

El senador por esta archidiócesis es don Francisco Gomez Silezar, Obispo de León y hermano del señor Arzobispo de Burgos.

Se ha señalado el día 21 de Abril para las oposiciones á las notarias vacantes en Aldeanueva de Ebro, San Roman de Cameros y Arnedo.

**Tablón, tabla y tableta de chopo**  
Se vende una partida regular en Logroño. Informes en esta imprenta.

La «Emulsión de Scott» ha producido los mejores resultados

(Desconfiar de las imitaciones)

San Sebastián 28 de Julio de 1885.

El infrascrito Médico titular de esta ciudad, certifica: Que he observado los mejores resultados en ciertas personas han hecho uso del «Aceite de Hígado de Biscaya Emulsión de Scott». Y para que conste donde corresponde, firmo la presente.

Dr. JOSE MANUEL OJA.

**HERRERO Y RIVA**

Se encargan del Cange de títulos del 4 por 100 Interior.—Compra y venta de toda clase de valores cotizables en las Bolsas de España y Extranjero.—Giros sobre las principales plazas de España y Extranjero.—Cambio de monedas.

Mercado 96, Logroño.

Servicio particular de LA RIOJA

**TELEGRAMAS**

Madrid 22.—11.35 n.

El lunes se reunirán los diputados electos republicanos para acordar la línea de conducta que han de seguir y los términos de la campaña parlamentaria.

tan espantoso huracán, no podía imaginarse nada más admirable que aquel paisaje iluminado fantásticamente por caprichosos rayos de luna entre girones de nubes, el fulgor de los relámpagos, y la llama roja de los hachones. En primer término se distinguía una playa semicircular, sembrada de cañas y puntiagudas peñas pobladas de pinos; el lago y sus agitadas olas en segundo; más allá hacia el Norte, enormes rocas tajadas, de donde se despeñaba el torrente de Conat, y por último, en el horizonte dominando á todas las demás la inmensa montaña de Ben-Nevis, cubierta de eternas nieves. Aumentaban todavía más la belleza terrible de aquel cuadro, los efectos de la tempestad de la víspera, de la que aún había abundantes rastros por doquiera.

Las cinco teas agitadas por el viento despedían una luz incierta, y á cada paso parecían estar á pique de apagarse, así es que de vez en cuando los que la cuidaban tenían que cubrir con sus tartanas la resinosa llama para guardarla de las más fuertes bocanadas del viento. En esta tarea se ocupaban cinco montañeses de cinco clanes diversos, y el que más próximo estaba á la montaña de Donald el Negro, vestía un traje de

colores vivos, verde claro, limón y rosa, por lo cual era evidente que pertenecía al clan de los ben-lower, al cual daba ejemplo de elegancia y gracia el Duque de Perth. Era el segundo camerón, y tan sencillo en el vestir como elegante el primero, llevando un plaid de cuadros negros sobre fondo del mismo color más bajo. El tercero, de plaid encarnado y verde, era ciertamente uno de los descendientes de los temibles guardias de corps de R b R y Mac Gregor. Llevaba el cuarto cuadros azules y rojos, distintivo del clan de Mac Leods, y el quinto se distinguía más por su traje completo, que por su plaid de cuadritos grises y azules oscuros. Contra la costumbre de los montañeses usaba botas, calzón negro de ante, repilla de la misma clase, y un cinturón del color del plaid al cual iban sujetas unas pistolas. Los otros montañeses no tenían más armas que la nacional claimore, un dirk especie de daga, y una larga carabina, mas el puntiagudo escudo colgado á la espalda. El último que hicimos notar, estaba armado, además de todos estos pertrechos montañeses, con dos pares de pistolas, y lo que acababa de caracterizarle es que en vez de llevar la

guridad. Ni en pro ni en popa ardía farol alguno, y apenas desde el mismo puente se llegaba á descubrir por entre las rendijas de la escotilla un rayo de luz. Divisó Mac un grupo como de diez hombres, acurrucados entre el pale mayor y el de mesana, y para impedir que se alarmaran, no se le ocurrió mejor camino que nombrarse en alta voz. Su nombre mágico y venerado produjo en los marineros el propio efecto que había producido en los cinco higlanders, efecto que ella esperaba. Todos se levantaron y la rodearon con curiosidad.

—Quiero hablar á Hamis—dijo dirigiéndose á un individuo del clan de este.

—Imposible—contes ó el marinero,—mi jefe está en el consejo, y solo Dios tiene derecho para interrumpirle.

—¿Con quién está?—preguntó Mac Maggy con tono imperativo.

—Con Cameron de Lothiel, Boisdale, Mac Leods, el Duque de Perth y lord Lovat.

—¿Lord Lovat!—exclamó Mac Maggy,—¿no sabéis imprudentes que no es ya de los vuestros lord Lovat? Ese viejo astuto no tiene ya esperanza en el porvenir de los higlanders ni amor á



Si está en Madrid asistirá también el senador don Fernando González.

El señor Gamazo espera tener completamente terminados los presupuestos para antes del día 8 de Abril.

Los conservadores desean una alianza con los liberales para luchar en las próximas elecciones municipales. Créese que el señor Sagasta accederá únicamente en Madrid.

El candidato que reúne más probabilidades de obtener la cartera de Marina es el general Pasquín. Sin embargo el señor Sagasta ha ofrecido el ministerio al general Valcarcel, el cual no ha contestado aun.

El señor Cervera después de despachar con la Reina que le autorizó para salir del ministerio, envió al señor Sagasta la dimisión, fundándola en el desacuerdo que existía entre él y sus compañeros en la apreciación del presupuesto de Marina; y añadiendo que el Gobierno le encontraría siempre dispuesto a servir a la patria con abnegación.

Madrid 23.—1 m.

El señor Sagasta está dispuesto a conceder amplias facultades al señor Gamazo para que llegue a la nivelación de los presupuestos. Aunque no se conoce la cifra exacta de las economías que se obtendrán en el presupuesto que se discute, calcula el señor ministro de Hacienda que se acercan a 35.000.000 de pesetas.

El Gobierno abriga temores de que ocurran desórdenes en las capitales a las que se quitan Capitanías generales, habiendo dado órdenes a los gobernadores para reprimirlos si no pueden hacer otra cosa.

El señor Cervera ha dicho que su salida del ministerio era asunto de amor propio originado por el despotismo económico del señor Gamazo. Insístese en que el sucesor de este será el señor Pasquín.

Madrid 23.—2:20 m.

La única conversación política es la resolución de la crisis aunque a estas horas se sabe casi con seguridad. Se espera contestación del señor Valcarcel que se supone no aceptará la cartera, ofreciéndosela enseguida a Pasquín, con quien el señor Sagasta ha conferenciado muy estensamente y se cree que la aceptará.

El señor Pasquín, se cree entre los marinos que ha sido casi ministro durante el tiempo de los conservadores, habiendo dispuesto el personal é influido bastante en los otros asuntos. Se le tiene por un marino de oficina.

El señor Sagasta está dispuesto a exigir a quien sea ministro de Marina que le ofrezca antes de jurar hacer un 6 por 100 de rebajas efectivas en el presupuesto.

Se proyecta igualar los sueldos de la oficialidad de Marina que sirve en tierra con los de sus asimilados de ejército.

Bolsa de Madrid.—Últimos cambios.  
4 por 100 interior 69'60  
4 por 100 amortizable 78'20

**EL SUBMARINO**  
SASTRERÍA Y CAMISERÍA  
**RAMÓN PONS**  
Taller de planchado para caballeros  
Gran surtido en Corbatas  
**SAGASTA, I**

## ULTRAMARINOS

Especialidad en géneros finos  
**VIUDA DE H. ARZA**  
Sagasta 5 Logroño.

**QUESOS.**—Surtido en Bola, Nata, Roquefort, Gruyere, Valcarlos, Gouda y otros. Fiambrera, embutidos y trufados. De la actual temporada, salchichón, soloaillo embutido, lomo trufado, cabeza de jabalí, jamón en dulce, morcilla catalana trufada, butifarra, chorizo de Pamplona y del país clase especial.

**PROFESORA EN PARTOS**  
Doña Ramona Bonet.—Ofrece sus servicios a las señoras. Mayor, 70, 2.º

**PERSIANAS**  
Para la próxima temporada y papeles pintados se han recibido importantes partidas en el comercio de Surtido y Melilla, calle de la Compañía, núm. 10.—LOGROÑO.

**A los ganaderos**  
Se arriendan los abnantes pastos de la Corraliza de la Rad de Varea, propiedad del Sr. Lausen. A tratar con D. Rafael Arias en Logroño, calle del Mercado número 2 piso 3.º

**LA CAMERANA**  
Mazapanes de Soto de Cameros  
Con motivo de haber tenido un pedido para fuera; el público los tendrá por unos días de venta en la calle de Caballería, núm. 9.

**ACEITE**  
del Excmo. Sr. Marqués de Murrieta, a 20 pesetas por cántaras sueltas y a 19 de dos en adelante.—El que desee adquirirlo, dirijase a Pedro San José en el Gobierno militar de esta provincia, piso 3.º

**BUEN VINO**  
En la calle de la Costanilla, bodega de don Fermín Castejón, vende Ventura Tuesta vino a 16 reales cántara, y en su casa calle Mayor esquina a la de Barriocepo a dos reales azumbre.—Se garantiza la pureza del vino.

**Aceite en venta**  
Se vende aceite puro de oliva, en la casa de don Ldefonso San Millán, Mercado núm. 21, a 19 pesetas cántara.

**Aceite**  
Se vende el aceite de la casa de don Gregorio de Pablo a 17 pesetas en la calle Mayor, 184.

**Filtro Chamberland, SISTEMA PASTEUR**  
Este es el único filtro que puede oponerse con eficacia a la transmisión de las enfermedades por el agua de alimentación.  
Representa te para esta provincia, Joaquín Redón, San Blas, 18, Logroño.

**A las señoras**  
Celestina Sáenz, ofrece sus servicios de modista para trabajar en casas particulares y en la suya. Calle de Soria, n.º 19, 2.º piso.

**INSTITUTO HIGIÉNICO DE LOGROÑO**  
Vacuna fresca todo el año

**GRAN BARATILLO**  
Calle de la Imprenta, núm. 1  
Se liquidan las existencias de una importante casa de Barcelona a precios muy reducidos, y se traspasa el mismo en condiciones muy ventajosas.

**La Verdadera Económica**  
Sastrería Elegante de Ladisa Gómez  
Se confeccionan trajes al precio de 30 y 40 reales.—Calle de San Blas, núm. 30, principal. (Antigua confitería de La Ceres).

**TRASPASO**  
Se hace en muy buenas condiciones de una tahona con numerosa clientela.  
Para informes en la Administración de este periódico.

**Almacén de tapones de corcho**  
SANTIAGO BARRUSO, Logroño  
Ventas por mayor; precios desconocidos. Tapones de botellas, desde 14 a 26 reales millar; iden de Gassosas y Cervezas de 30 a 44 millar; dem de Cubetas y cubas de 56 a 500.  
Único depósito de la Pasta Luminoza para el encendido de los carbones y compras en Comisión de tartar, a cubras y heces de vino.—San Blas, 22, Logroño.

**ANTIGUA PLATERIA DE MARTINEZ hoy de su sucesor**  
**BARTOLOMÉ LATORRE**  
En este antiguo y acreditado establecimiento encontrará el público toda clase de objetos pertenecientes al ramo de platería.  
En el taller que esta casa tiene, que hace más de 20 años se halla funcionando, se hacen toda clase de trabajos nuevos en oro, plata y pedrería, composuras, dorar, platear, etc.—Compra de oro plata y platino. Bonito surtido en estuches y otros objetos para regalo.—Objetos de metal blanco garantizado.  
Mercado, 45. (Frente a Portales) Logroño.

**CUBAS Y TONELES**  
El conocido cubero Antonio Cabañas que tenía su taller en la calle de la Compañía número 18 lo ha trasladado a la carretera de Soria, número 6, antiguo taller de Juan Marrodán.—En esta acreditada casa se construyen toda clase de vasijas de una cántara en adelante, al contado y a plazos mediante garantía suficiente.

**Casa**  
Se vende en buenas condiciones la señalada con el núm. 3 de la calle de Santiago. Darán razón en la misma, piso 1.º

**BUENA OCASIÓN**  
Por cuenta del cosechero se venden superiores vinos tintos y claretes en casa de don Antonio Castroviejo, calle de Sagasta, número 11, junto al puente de hierro

**DEUDA PÚBLICA**  
Urgente cange de títulos  
Cortado el último y único cupón de los actuales títulos de la Deuda perpetua al 4 por 100 interior. La Dicción general de la Deuda pública procederá al cange de estos títulos por otro de la misma clase que contendrá los necesarios cupones de sucesivos vencimientos.  
Don Francisco Urién, que se encargó del cange de los del 4 por 100 exterior y que fué el primero que los trajo cangeados a esta capital, se encarga de hacer igual servicio con estos, con la misma economía y prontitud que presidió en aquellos.  
Señas.—D. Francisco Urién, Muro del Carmen, 9, Logroño.

**Vulcano**  
Las grandes demandas de este fuego fluido Colis, el la mayor recomendación que acredita el uso de este excelente tónico conocido en veterinaria. Con su empleo, no hay cojera ni parálisis que no se logre dominar.  
Único depósito en Logroño, farmacia de Presa, Mayor, 95, donde se expende al precio de 3'50 pesetas cada frasco.

**La Litografía de Justo Ibarrodo**  
Se ha trasladado de la calle Mayor al Muro de la Penitencia, local que ocupó el «Veloz-Club». Se necesitan aprendices.

**Socio**  
Se necesita un socio capitalista para encargarse de la administración de un molino y fabrica de harinas en Logroño. Dirijirse a D. C. Almorin, Muro de San Blas, número 7, 2.º

**EL SIGLO XX**  
Portales, 112  
Confecciones de todas clases para señoras y niñas, con arreglo a los últimos figurines. Se hacen camisas a la medida, para señoras y niños.  
Se hacen tulos en 24 horas

**VINO Clarete superior**  
Por cántaras a 22 reales y por cuartillos a 20 céntimos.  
Frente a las dos fuentes. Calle de San Blas, Casa de Tomás (Esquina a la calle Laurel).

**Venta de aceite**  
Procedente de la testamentaria de doña Casilda Romero, a 19 pesetas cántara, calle del Mercado, n.º 11, en donde dicha señora habitó.

**ALERTA COMPRADORES**  
En la Travesía de S. Juan, núm. 9, primer piso, se vende vinagre de vino de 14 grados a 11 reales cántara y a 10 céntimos cuartillo. Se regalan cien pesetas al que prueba que el vinagre no es de vino.

**SE VENDE**  
Una máquina de coser de mano incorporada en nacar, poco usada, la cual se halla útil y corriente y se dará muy barata.—Muro de Carmelitas, número 8.

**Todos lo saben de siempre**  
El mejor vino y aceite que se cosecha en Logroño, se vende en las Escuelas, casa de Luis Pérez Iñigo (a) el Morenillo, a 25 céntimos litro de vino y por cántaras a 17 reales; a 14 la cuba en la misma bodega de cuartilla en adelante.  
Aceite por cuartillos, medias cántaras a 18 pesetas cántara y de cántara en adelante a 17'50 pesetas. Se garantiza la clase.—Calle del Nor e número 1. No confundirse: Las Escuelas. Luis Pérez Iñigo.

**VENTA**  
Se hace de la casa número 6 de la calle del Horno, de esta ciudad, compuesta de portal y cuadro y vivienda en la planta baja, un piso y desván, por su justo precio, bien al contado ó a plazos, y bajo unas condiciones ventajosísimas.—En esta relación se formarán.

**SUSTITUTOS**  
Se admiten licenciados absolutos, reclutas disponibles y soldados en situación de reserva que sean naturales de la provincia de Logroño.—Pueden dirigirse para precios y condiciones a D. Lorenzo Bribea, calle de las Delicias, núm. 10, en esta capital.

**VENTA**  
Un olivar en Varea titulado el Rayo de ocho fanegas de tierra con 264 árboles.  
Una viña ol var en el camino de Viana titulada las Cañas, de cinco fanegas y cuatro celemines de tierra.  
Todo en muy buenas condiciones para producir. Quien desee interesarse en su compra puede dirigirse calle del Cristo núm. 3, 3.º

**LA BRITÁNICA**  
Camisería de la V.º de M. Medrano  
Se confeccionan camisas para caballero, a la medida, y se hacen toda clase de arreglos. Calle de San Blas, 82, entresuelo.  
Esquina al Muro de las Escuelas.

**ABONOS POTÁSICOS INTENSIVOS**  
para viña, árboles frutales y de sombra, olivos, patatas, lino, etc.

DE LA CASA  
**ZORZANO, ORIVE Y COMP.ª**  
MURO DE CARMELITAS, 16, LOGROÑO.  
Recomendamos eficazmente a los agricultores este abono, que por su riqueza en potasa, tantas ventajas ha de proporcionarles.  
Con su empleo para las viñas, se consigue además combatir la anemia de las plantas, devolviéndoles su hermoso color verde al par que fomenta el desarrollo de las cepas.  
Al hacer los pedidos, deben indicarnos el cultivo para que han de ser aplicados.  
Facilitamos a quien lo desee, un tratamiento sencillo y de resultado seguro para combatir el pugón en las habas.  
Cuantas instrucciones necesiten nuestros favorecedores, pidanlas a nuestra casa.  
Para los demas cultivos, elaboramos abonos especiales.

**HAUTE NOUVEAUTÉ**  
**PARFUM DERNIERE**  
**FIN DE SIÈGLE**

**VINOS** LOS ACREDITADOS VINOS DE MESA  
**D. SATURNINO ULARGUI**  
Se venden en el comercio de ultramarinos de D. Rufino Perez (el jolindo), calle de San Blas, núm. 2, Logroño.

**Directora de Cocina**  
En la Fonda de Europa se encuentra una cocinera que da lecciones a domicilio ó en la misma Fonda, enseñando a condimentar platos del día, fiambres, trufados, lengua a la escarola, etc) y toda clase de postres.

**Vino**  
Se vende en el portal de Concha (cuatro cantones) de la cosecha de D. Patricio Sáenz, a dos reales azumbre y en la bodega a diez y seis reales cántara.

**Sastrería económica DEL PALENTINO**  
Sagasta, 6, Logroño  
Rapidez en la confección de trajes a la medida, en tantas horas, si es urgente, como durara el traje al cliente.

**ARRIENDO**  
Desde el 1.º de Julio próximo se arrienda una hermosa casa entera ó por pisos, fuentes en las cocinas, jardín y cuantas comodidades puedan apetecerse, cuyo edificio habitan actualmente las Siervas de Jesús, calle de Cristo, número 4.  
Para informes y contratos dirigirse a don Gregorio Preciado, Muro de Carmelitas, número 18, 2.º

**NODRIZAS**  
Hay una con buenos informes, que desea criar en casa de los padres de la criatura en esta capital.—Darán razón en la imprenta de este periódico.  
Hay una viuda con leche de 15 días, desea criar lo mismo en Logroño que fuera, en casa de los padres. Informarán Ruavija 50, 2.º

**BUEN NEGOCIO**  
Se vende una casa de nueva construcción, situada en la calle Mayor (Costanilla) lindante con la de don Fermín Castejón; produce buena renta.—También se venden infinidad de viñas y olivares.  
Asimismo se traspasará uno de los más concurridos y acreditados cafés de la población. Darán razón en la imprenta de este periódico.

**Gabinete Clínico DENTAL DEL CIRUJANO DENTISTA D. Eusebio González**  
Colocación de dientes y dentaduras por todos sistemas.  
Empastes. Orificaciones. Extracciones por toda clase de procedimientos.  
Consulta permanente.  
Mayor, 58 y 60.—Logroño

**UNICA EN SU CLASE**  
**GABRIELA GARRIDO**  
CORSETERA  
Calle de los Abades, núm. 13  
**Logroño**  
Ofrece al público, trajes de colores y blancos; bordados de seda y algodón en diferentes colores para adornos; puntillas y encajes de hilo en diferentes dibujos y dimensiones; ballenas, aceros y perzozos de todas clases; aretes y corchetes (los no conocidos); cutis en diferentes clases; pieles del diablo y satenes. Se arreglan corsets.  
Se hacen corsets y corsets-fajas de gusto, de 20 reales en adelante

**Cuartos desalquilados**  
Se arrienda la tienda de la casa número 21 de los portallillos de la plaza del Mercado. Tiene estantería.—Informar el procurador señor Pancorbo en la misma casa.

**Vino superior de mesa**

Será quizás de lo mejor que ha entrado en Logroño, el que en la actualidad se vende en la calle de San Juan número 48.  
A pesar de la bondad del género se cede a 25 céntimos litro y 4 pesetas cántara.  
Se sirve a domicilio de cántara en adelante.

Deseario realizar una partida de alguna consideración que tienen los dueños, se rebaja a 6 por 10 a todo pedido que escada de tres cántaras, ó lo que es igual se les dá a 15 reales una.  
¿Esto no es vender, es arrojar el dinero?  
Para convencerse probar y si no gusta no volver.

**Maestro panadero**  
Se necesita uno.—En esta Administración darán razón.

**SE VENDEN**  
Cuatro vacas de la tierra, para parir en este mes, entre el que viene y las otras dos en leche. Para compra dirigirse a Eugenia Sobrino, Calle de Barriocepo, número 6.

**Almorranas**  
Para curar esta molesta enfermedad no hay nada como el «Bel-amo de Santa Teresa». Por antiguas que sean se curan las más de las veces en 48 horas y se calma el dolor siempre en el acto que se aplica el medicamento. Generalmente basta un solo frasco para que desaparezcan. Más de 20 años de éxito constante lo prueban.  
El frasco dos pesetas. Farmacia de Piquer Meyer, 147. Pedir folleto con grabados gratis sobre esta enfermedad.

**ESTREÑIMIENTO**  
Causa de molestia en el vientre, de inapetencia, pesadez de cabeza, que impide la aptitud del trabajo, y origina muchas veces e-falegia. Desechad los purgantes que aumentan el mal, y tomen los acreditados **Pólves Reguladores de Rincón**, en la seguridad de que tolo desaparece. La composición de este medicamento de sencillos vegetales, de gusto agradable, y provoca deposiciones ordinarias sin la mas leve irritación; lo hacen recomendable a todas las edades y sexos, pues carcos de todos los inconvenientes que tienen los purgantes.  
Depósitos en Logroño: Farmacias de don Remigio Sánchez y de D. Patricio Gomez. En Bilbao: M. Rincón, su autor

**Venta de leña**  
**propia para hornos y tejeras**  
Procedente de la Testamentaria de la finada doña Casilda Romero, vecina que fué de esta Ciudad, se vende la leña existente en la dehesa llamada Almida en jurisdicción de Lardero, bien junta ó en lotes.  
El Testamentario don Gabriel Plaza, calle del Mercado número 152 principal, enterará del precio y condiciones.

**Gabinete Odontológico DEL CIRUJANO-DENTISTA RUIZ**  
Este gabinete hallase provisto todos los aparatos é instrumentos necesarios para practicar de conformidad con los adelantos de la Cirujía dental, la extracción de dientes y restos gastados, orificaciones y obturaciones y corrección de dientes desviados, tratando con eficacia las enfermedades de la boca.  
Se construyen dentaduras en oro caucho y celuloide, dientes Pibot, Lobart y de encia esmaltada.  
Plaza de Amós Salvador, número 6, entresuelo (casa de D. Joaquín Fariás)

**de CALHIDRÁULICA GRAN FABRICA**  
Pedidos a D. VICENTE GANGETA  
Generales e Importación  
de Herramientas y de todo lo necesario para el uso de la Estación  
de 6 a 8 horas, puesto en un local en la Estación  
de Calhídrica de la Oca  
Imp. de LA RIOJA.



# PEDIR EN TODO EL MUNDO..... LAS AGUAS DE CARABAÑA

PURGANTES, DEPURATIVAS, ANTI-BILIOSAS, ANTI-HERPÉTICAS Y ANTI-ESCROFULOSAS  
UNICAS EN EL CONSUMO.—Venta Farmacias y Droguerías

## FUNDICIONES DE HIERRO

—Y TALLER DE CONSTRUCCIÓN DE MÁQUINAS—  
de  
**Salustiano Marrodán**

Se continúan construyendo las cocinas económicas cuyos buenos resultados son muy conocidos en esta localidad por las muchas que hay ya en ella instaladas.

En sus espaciosos almacenes de la calle de las Delicias, esquina á la de Soria, hay para la venta inmenso surtido de CALORÍFEROS de varios sistemas, cuyos precios varían desde 4 225 pesetas, así como tuberías, codos y toda clase de accesorios para los mismos.

## GHOCOLATES DE «LA CONFIANZA»

AL GUSTO ESPAÑOL Y AMERICANO DE

# Pérez García y Compañía

VILLANUEVA (Logroño)

Estos exquisitos chocolates tan acreditados en toda la Península y Ultramar se expenden en todos los establecimientos de ultramarinos y confiterías.

Nota.—Recomendamos especialmente las clases de encargo particular que elabora di ha fábrica.—Para los pedidos dirigirse á su representante en Logroño, su provincia y Navarra Don Antonio Blasco, Mercado, número 110, Confitería.



Así como Dios fundó los auxilios de nuestra Santa Religión para el alivio de las enfermedades del alma, así también para curar las dolencias del cuerpo ha creado los inmensos recursos de la Medicina. Los que la han estudiado con Fé, han realizado, al fin, la Esperanza de hallar un remedio que permite hoy ejercer la Caridad de curar positivamente á los que sufren Tos, Ronquera, Asma, Bronquitis y demás afecciones de la garganta y pecho, con el excelente Pectoral Santa María que combate con éxito seguro dichas dolencias. De venta en todas las farmacias y droguerías. Frasco 3 Ptas. De venta en Logroño: Droguería y Farmacia de D. PATRICIO GÓMEZ, San Blas, 9.

## VALLS HERMANOS

INGENIEROS CONSTRUCTORES  
Talleres de fundición y construcción, fundados en 1854.  
19, Calle de Campo Sagrado (Ensanche. Ronda de S. Pablo) BARCELONA

Premiados con 25 medallas de Oro, Plata, 1 Gran Diploma de honor y 2 de progreso, por sus especiales.

Máquinaria ó instalaciones completas, según los últimos adelantos para

Fábricas y molinos de aceites para pequeñas y grandes cosechas.

Fábricas de fideos y pastas para sopa, movidas por caballería ó motor

Fábricas de chocolates, en pequeña y grande escala, movidas á brazo, por caballería y motor.

Fábricas de harinas y sus anejos de molinería.

Prensas para vinos, bombas, norias, malacates, etc., guillotinas

Máquinas de vapor, Motores á gas, Turbinas, etc., etc.

Especialidad en prensas hidráulicas, y de todas clases para todas las aplicaciones, con modelos de sus sistemas privilegiados.

La casa ha verificado y sigue montando de continuo instalaciones en toda España, América y Extranjero.

Numerosas referencias.

Dirección para telegramas VALLS.—CAMPO SAGRADO BARCELONA

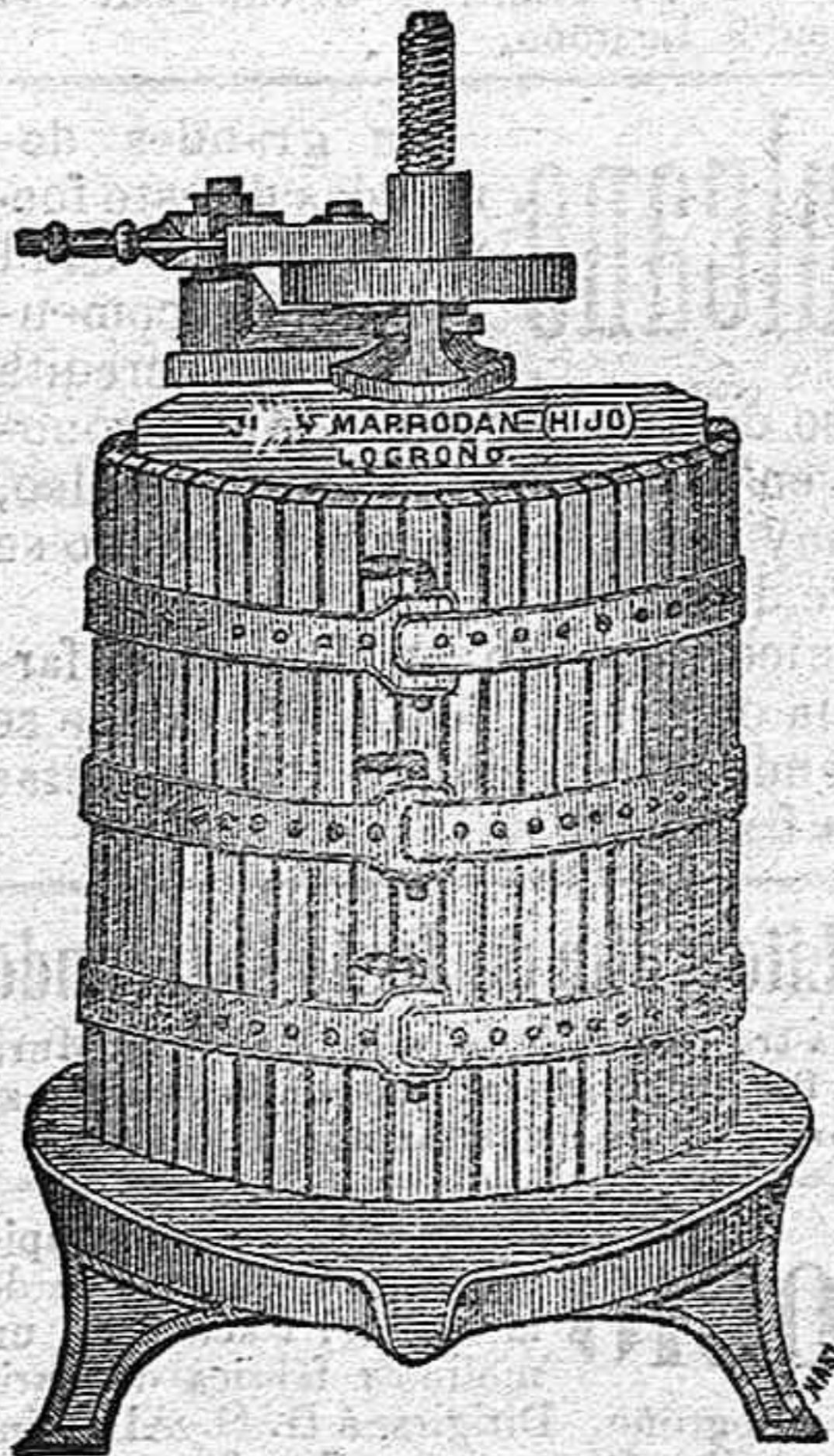
Telef. no número 595

## FUNDICIÓN DE HIERRO Y CONSTRUCCIÓN

de toda clase de máquinas de

**Juan Marrodán**

Próximo á la Plaza de Toros  
**LOGROÑO**



En los espaciosos almacenes de esta fábrica hay gran variedad de bombas y norias para elevar agua, prensas y pisadoras para uva y otras máquinas modernas.

En la misma fábrica se vende un buen caballo para coche, carro ó malacate y una pequeña jaca de cuatro años. Para tratar con su dueño que vive en la misma fábrica.



Fabrica de fideos y demás pastas italianas de semola para sopa de

**JULIAN URIBE**

Al por mayor y menor en esta casa encontrará el público las mejores pastas que se conocen hasta el día.

Calle Soria, número 24, despacho Colegio, número 24, frente á la Plaza de Abastos. (junto al estanco)

## CÁNCERES

Curación radical en los dos primeros periodos sin practicar operación por el Doctor R. Chavarrí de los Hospitales de Madrid.—Horas de consulta: en Santo Domingo, de 10 á 2 martes y sábados, frente al convento de San Francisco.



Para Resfriados, Tos, Bronquitis, Mal de Garganta, Romadizo y Trisís Ineficaz ningún remedio puede compararse al

**Pectoral de Cereza Del Dr. Ayer,**

El cual viene siendo desde hace mucho tiempo el expectorante más popular y más eficaz en el campo de la Farmacia, y recibe por doquiera la recomendación de la Facultad Médica. Calma la membrana inflamada, desaloja las mucosidades irritantes, es un paliativo para la tos y descansa al enfermo. Como medicina casera para todo caso imprevisto, el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer se lleva la palma.

En Ambos Hemisferios,

Pues alivia y cura el garratillo, la tos ferina, mal de garganta, y para todos las afecciones pulmonales á que están tan sujetos los jóvenes es imprescindible. Ninguna familia, para su seguridad, puede estar sin el Pectoral de Cereza del Dr. Ayer.

Preparado por el Dr. J. C. Ayer y Co., Lowell, Mass., U.S.A. Lo venden las Farmacias y Droguerías de

Pronto en obrar y seguro en curar.

## TALLER DE MUEBLES

# ANGEL DEL HOYO

En el mencionado taller se halla expuesto al público y á la venta un juego de dormitorio estilo de la Epoca de Enrique II, recientemente construido. Esta casa se encarga de toda clase de trabajos pertenecientes al ramo, bien sean de estilos artísticos, ó de los rutinarios, con baratura, solidez y elegancia.—Construcción y reparación de altares y oratorios.

Mercado, 83, junto al Ayuntamiento, Logroño.

## LA BARCELONESA

ALMACEN DE CALZADO DE TODAS CLASES DE

# SIMEON PEREZ

Calle del Mercado números 39 y 41,

¡¡¡GRAN BARATO!!!

Se acaba de recibir un abundante surtido de las mejores fábricas de España, para la estación de invierno, el cual se dará á precios sumamente arreglados, como lo tiene acreditada esta casa; se recomienda por sí solo. El que compre un par, le quedará ganas de volver: No lejen de visitar este gran Almacén.

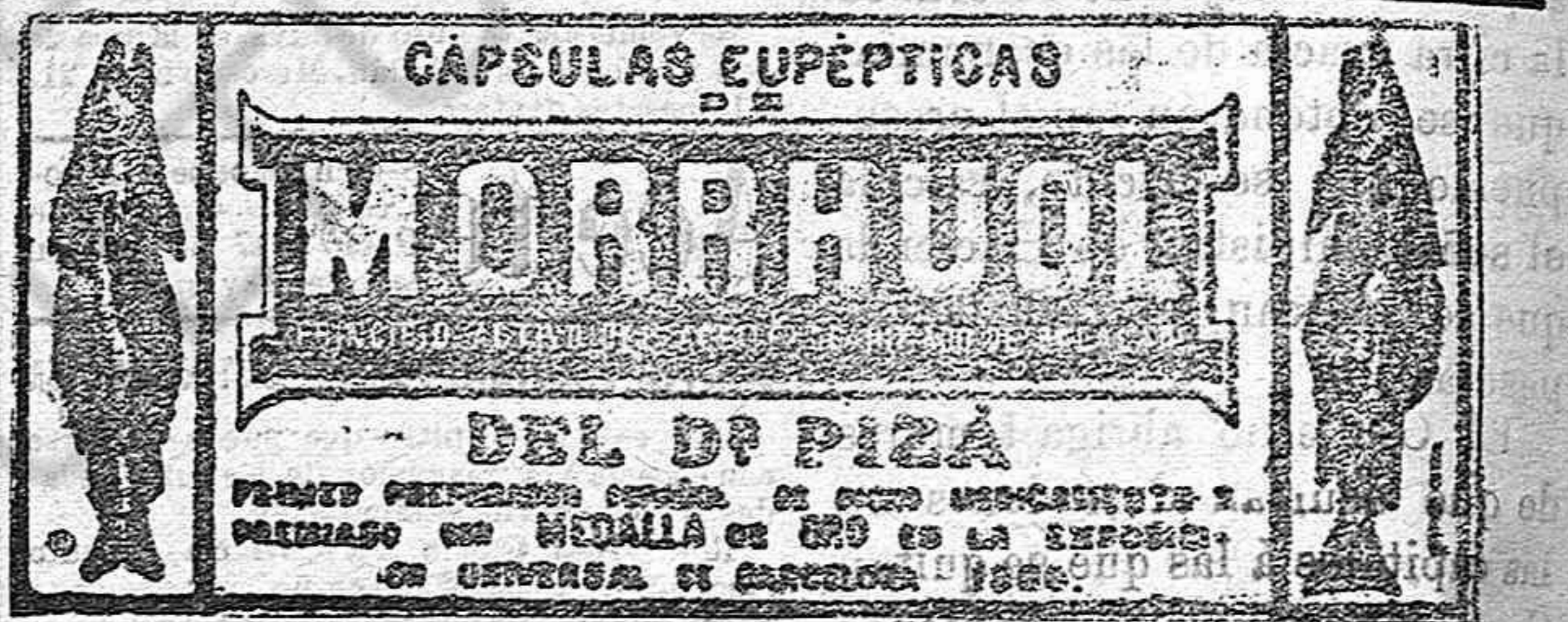
No confundirse: Calle del Mercado, números 39 y 41

## MAQUINAS AGRÍCOLAS, VINÍCOLAS E INDUSTRIALES

# MARATONA GENIS Y C.A

Princesa, 53, Barcelona

Bombas para el trasiego de vinos, la legitima Fafeur.  
Prensas, estrujadoras, Filtros y demás accesorias para bodegas.  
Depósitos de hierro estañado para alcohol.  
Calderas para la fabricación de carbones.  
Máquinas y calderas de vapor, etc.  
Se alquilan locomoviles y bombas para agotamientos.  
Se remiten prospectos al que los pida.



EL MORRHUOL contiene todos los principios activos del aceite de hígado de resaca para más rápidamente que el aceite. Las experiencias efectuadas en los hospitales y por acreditados prácticos en su clientela han demostrado que el MORRHUOL es mucho más eficaz que el aceite y las emulsiones del mismo contra la tisis pulmonar, reumatismo crónico y nudoso, reumatismo, escrofulas, linfatismo y estado caquéctico en general.

A 10-REALES FRASCO.—12 FRASCOS 96 REALES  
En venta: al por mayor, Farmacia del Autor PLAZA DEL PINO NUM. 6, Barcelona  
En Logroño: Bionisio Pansa, y en todas las principales Farmacias de España.

## TALLER DE ENCUADERNACIONES

# CIPRIANO GARCIA

Calle del Mercado, 140.—Logroño

Esta casa se encarga de recoger y entregar á domicilio cuantos trabajos se le encomiendan en todos los pueblos de la provincia.  
En el mismo establecimiento se encontrarán toda clase de obras por suscripción ó á plazos. Se completan las que no lo estén, continuando cuantas suscripciones se hallen sin concluir sus plazos.

## LA BANDERA ESPAÑOLA

Línea de vapores-correos españoles entre

SANTANDER Y LA ISLA DE CUBA

SALIDAS QUINCENALES

VAPORES DESTINADOS Á ESTE SERVICIO

Euskaró. de 4.700 tons.	Gallego. de 4.680 tons.	Santanderino de 5.400 tons.
Catalán. de 3.745 »	Basconiano de 4.410 »	Palentino de 4.900 »
Navarro. de 3.770 »	Gaditano. de 3.145 »	Sevillano de 5.680 »

Para la Habana, Matanzas, Cárdenas, Sagua la Grande, Guantánamo, Santiago de Cuba Cienfuegos: saldrá de este puerto el 22 de Marzo el rápido vapor nombrado

**GAOITANO** su capitán D. H. Chirapozu.—Admite carga y pasajeros de 2.ª clase á 130 pesetas uno á la Habana.

El siguiente vapor será el **GALLEGO** que saldrá el 5 de Abril.

Para más informes dirigirse á sus consignatarios Sres. Hijos de Illera y C.ª Muelle 26, Santander ó á su representante en esta provincia,

**D. Basilio Lopez, calle de Soria, 19, Logroño.**

NOTA.—Se suplica á los señores embarcadores comuniquen á esta Agencia, con la anticipación posible, el número de efectos que deseen embarcar en referido vapor.

## Agencia defensora del Comercio

CONTRA

# LA EMPRESA DEL FERRO-CARRIL

bajo la dirección del Procurador de los Tribunales de esta capital

**DON AURELIO SAIZ MIGUEL**

Esta AGENCIA, que cuenta con acreditados Letrados, se encarga del reconocimiento de los talones, á fin de comprobar si están ó no bien aplicados los precios de transporte.

De examinar si vienen ó no con error las mercancías ó equipajes, con avería ó falta de cualquier género, encargándose de hacer cuantas reclamaciones sean necesarias, sin molestarse para nada el interesado, pues una vez que se entregue el talón á esta AGENCIA solo interviene aquel en su día para hacerse cargo de la cantidad que la misma haya percibido todo con sujeción con á las condiciones publicadas en este lugar, desde el 11 Diciembre próximo pasado, al 8 de Febrero de 1893.

Oficina: Muro de San Blas, número 3, entresuelo

## LÍNEA DE VAPORES «SERRA» y Compañía de Navegación LA FLECHA

Servicio semanal de vapores-correos entre Santander y la Isla de Cuba

Alicia, de tds. 4.500	Serra, de 3.500	Pedro, de 5.000	Guido, de 5.500
Gracia, de 5.000	Leonora, de 4.500	Ernesto, de 5.000	Hugo, de 4.500
Francisca, de 4.500	Carolina, de 3.500	Enrique, de 4.500	Federico, de 3.500

Salen de Santander todos los miércoles para Habana y Matanzas, Sagua de Cuba, Cienfuegos, Cárdenas, Sagua la Grande, Guantánamo, Trinidad de Cuba, Manzanillo, Güisasa, Nuevitas y Caibarien. Los vapores nombrados á continuación, á otros serán despachados como sigue:

ADMITIENDO CARGA Y PASAJEROS PARA

Habana, Matanzas, Santiago de Cuba y Cienfuegos.	<b>Hugo</b> el 22 Marzo.
Habana, Matanzas, Sagua la Grande, Santiago de Cuba y Cienfuegos	<b>Serra</b> el 29
Habana, Matanzas, Santiago de Cuba y Cienfuegos.	<b>Pedro</b> el 5 Abril

Los magníficos vapores **HUGO** y **PEDRO** convenientemente habilitado admite pasajeros de 2.ª á los siguientes precios:

Habana, 160 pias.; Matanzas, 160; Santiago de Cuba, 185 y Cienfuegos, 195.

Las literas están situadas en el centro del buque bajo el Prente, donde el movimiento es apenas perceptible.—Asistencia médica gratis.—Esmerado trato

Para solicitar cabida y para más informes dirigirse á su consignatario Don Francisco Saizar, Muelle, 5, SANTANDER

## LÍNEA DE PUERTO-RICO

Servicio quincenal de vapores-correos entre Santander y la Isla de Puerto-Rico por los grandes y magníficos vapores nombrados **IDA, TERESA, RITA, PAULINA y MARIA.**